

**BỘ LAO ĐỘNG - THƯƠNG BINH
VÀ XÃ HỘI
CỤC QUẢN LÝ LAO ĐỘNG
NGOÀI NƯỚC**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Hà Nội, ngày 24 tháng 11 năm 2015

Số: 2271 /QLLĐNN-PCTH
V/v rà soát bộ máy và báo cáo
về đơn vị hoạt động XKLD

Kính gửi: Các doanh nghiệp hoạt động dịch vụ đưa
người lao động đi làm việc ở nước ngoài theo hợp đồng

Trong thời gian vừa qua, qua thanh kiểm tra, Cục Quản lý lao động ngoài nước đã phát hiện và xử phạt vi phạm hành chính đối với các doanh nghiệp giao nhiệm vụ hoạt động đưa người lao động đi làm việc ở nước ngoài không đúng quy định cho các đầu mối cũng như không báo cáo đầy đủ về việc giao nhiệm vụ này. Nhằm bảo đảm việc tổ chức bộ máy hoạt động đưa người lao động đi làm việc ở nước ngoài đúng quy định của pháp luật, Cục Quản lý lao động ngoài nước yêu cầu các doanh nghiệp:

1. Rà soát bộ máy hoạt động đưa người lao động đi làm việc ở nước ngoài của doanh nghiệp theo hướng dẫn tại quy định kèm theo Quyết định số 19/2007/QĐ-BLĐTBXH của Bộ trưởng Bộ Lao động-Thương binh và Xã hội ban hành “Quy định về tổ chức bộ máy hoạt động đưa người lao động đi làm việc ở nước ngoài và bộ máy chuyên trách để bồi dưỡng kiến thức cần thiết cho người lao động trước khi đi làm việc ở nước ngoài”.

2. Báo cáo Cục về tổ chức bộ máy hoạt động và việc giao nhiệm vụ hoạt động dịch vụ đưa người lao động đi làm việc ở nước ngoài cho các đầu mối kèm theo Quyết định thành lập, giao nhiệm vụ, ủy quyền/bổ nhiệm người đứng đầu, danh sách trích ngang cán bộ làm việc tại các đầu mối nêu trên; giấy chứng nhận đăng ký chi nhánh, địa điểm kinh doanh. Báo cáo Cục bằng văn bản (theo đường công văn) và qua email (pcthdolab1@gmail.com) theo mẫu báo cáo tổ chức bộ máy (trên website www.dolab.gov.vn) trước ngày 15/12/2015 hoặc trong vòng 15 ngày kể từ ngày có sự thay đổi về tổ chức bộ máy (đối với các phát sinh sau ngày 15/12/2015).

3. Tổ chức bộ máy hoạt động và nội dung giao nhiệm vụ đúng quy định của doanh nghiệp sẽ được đăng tải công khai trên trang điện tử của Cục Quản lý lao động ngoài nước và là cơ sở để Cục thông tin cho các cơ quan chức năng và người lao động về hoạt động đưa người lao động đi làm việc ở nước ngoài của doanh nghiệp.

4. Các doanh nghiệp không báo cáo về tổ chức bộ máy hoạt động sẽ bị xử phạt vi phạm hành chính đối với hành vi không báo cáo đột xuất theo quy định tại Khoản 1 Điều 30 Nghị định số 95/2013/NĐ-CP ngày 22/8/2013 của Chính phủ quy định xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực lao động, bảo hiểm xã hội và đưa người lao động Việt Nam đi làm việc ở nước ngoài theo hợp đồng; các doanh nghiệp không thông báo việc giao nhiệm vụ cho chi nhánh (trường hợp doanh

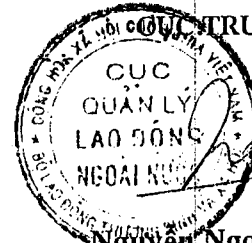
ng nghiệp có chi nhánh) sẽ bị xử phạt vi phạm hành chính đối với hành vi không thông báo giao nhiệm vụ cho chi nhánh theo quy định tại Khoản 2 Điều 29 Nghị định số 95/2013/NĐ-CP.

Trong quá trình thực hiện, các doanh nghiệp có thể liên hệ Phòng Pháp chế-Tổng hợp (04.38249517, máy lẻ 605) để được hướng dẫn.

Cục Quản lý lao động ngoài nước thông báo để các doanh nghiệp thực hiện./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- TT Doãn Mậu Diệp (để b/c);
- Lãnh đạo Cục (để biết);
- Các đơn vị trong Cục;
- Lưu VP, PCTH.



Nguyễn Ngọc Quỳnh

TỔ CHỨC BỘ MÁY HOẠT ĐỘNG CỦA DOANH NGHIỆP

STT	Tên bộ phận	Người đứng đầu	Số cán bộ	Điện thoại	Fax	Website	Email	Địa chỉ	Chức năng nhiệm vụ	Ngày thành lập
1	Trung tâm xuất khẩu lao động hoặc Phòng Nghiệp vụ XKLĐ									
2	Trường hoặc trung tâm đào tạo									
3	Bộ phận quản lý lao động ngoài nước									
4	Văn phòng đại diện									
5	Văn phòng giao dịch									
6	Địa điểm kinh doanh									

Ghi chú

1. Doanh nghiệp kê khai những bộ phận trực tiếp thực hiện hoạt động XKLĐ của doanh nghiệp thực hiện tại bảng này
2. Doanh nghiệp không kê khai những bộ phận của chi nhánh tại bảng này

Tên Chi nhánh được giao nhiệm vụ thứ 1

	Đơn vị	Giám đốc/Người đứng đầu	Số cán bộ	Điện thoại	Fax	Website	Email	Số đăng ký kinh doanh	Địa chỉ	Chức năng nhiệm vụ
1	Tên chi nhánh									
2	Các địa điểm kinh doanh trực thuộc chi nhánh									
2.1	Tên cơ sở tuyển chọn đào tạo									
2.2	Tên văn phòng giao dịch									

Ghi chú

1. Doanh nghiệp kê khai tất cả thông tin về chi nhánh 1 và các địa điểm kinh doanh của chi nhánh thứ 1 trong bảng này, bao gồm cơ sở tuyển chọn, đào tạo, văn phòng giao dịch (nếu có)

Tên Chi nhánh được giao nhiệm vụ thứ 2

	Đơn vị	Giám đốc/Người đứng đầu	Số cán bộ	Điện thoại	Fax	Website	Email	Số đăng ký kinh doanh	Địa chỉ	Chức năng nhiệm vụ
1	Tên chi nhánh									
2	Các địa điểm kinh doanh trực thuộc chi nhánh									
2	Tên cơ sở tuyển chọn đào tạo									
2	Tên văn phòng giao dịch									

Ghi chú

1. Doanh nghiệp kê khai tất cả thông tin về chi nhánh 2 và các địa điểm kinh doanh của chi nhánh thứ 2 trong bảng này, bao gồm cơ sở tuyển chọn, đào tạo, văn phòng giao dịch (nếu có)

Tên Chi nhánh được giao nhiệm vụ thứ 3

	Đơn vị	Giám đốc/Người đứng đầu	Số cán bộ	Điện thoại	Fax	Website	Email	Số đăng ký kinh doanh	Địa chỉ	Chức năng nhiệm vụ
1	Tên chi nhánh									
2	Các địa điểm kinh doanh trực thuộc chi nhánh									
2.1	Tên cơ sở tuyển chọn đào tạo									
2.2	Tên văn phòng giao dịch									

Ghi chú

1. Doanh nghiệp kê khai tất cả thông tin về chi nhánh 3 và các địa điểm kinh doanh của chi nhánh thứ 3 trong bảng này, bao gồm cơ sở tuyển chọn, đào tạo, văn phòng giao dịch (nếu có)

Danh sách các doanh nghiệp không thực hiện báo cáo về tổ chức bộ máy hoạt động đưa lao động đi làm việc ở nước ngoài theo yêu cầu tại Công văn số 2271/QLLĐNN-PCTH ngày 24/11/2015 (Tính đến 31/12/2015)
Liên hệ Phòng Pháp chế - Tổng hợp (máy lẻ 605) để biết thêm chi tiết

STT	TÊN VIẾT TẮT	Không gửi file Excel	Không gửi báo cáo đường công văn	Không có các Quyết định giao nhiệm vụ
1	ADC	x	x	x
2	AHR CO., LTD	x		x
3	AHRE CO., LTD	x	x	x
4	AIRSECO., JSC	x	x	x
5	AIRSERCO	x	x	x
6	AKURUHI JV	x	x	x
7	ALSIMEXCO.,JSC	x	x	x
8	AMASCO	x	x	x
9	ASIA HUMAN-TRADE	x	x	x
10	AUVIET COMMERCIAL	x	x	x
11	BAOMINH JSC	File dạng word	x	x
12	BIMEXCO	x	x	x
13	C.I.P CO IMEX., JSC	x	x	x
14	CC47	x	x	x
15	CEFINAR CO	x	x	x
16	CEO	x	x	x
17	CHAU HUNG JSC	x	x	x
18	CIENCO NO-1	x	x	x
19	CM VIETNAM.,JSC	x	x	x
20	COECCO	x	x	x
21	COMA	x	x	x
22	COSEVCO-IMEX	x	x	x
23	CUULONG IMT.,LTD	x	x	x
24	DAIVIET IDC., JSC	x	x	x
25	DAYSTAR	x	x	x
26	DETESCO VIETNAM., JSC	x	x	x
27	DONGDO MARINE	x	x	x
28	EMICO	x	x	x
29	ESTRALA JSC	x		

30	FLC T AND M CO., LTD	x		
31	GAET	x		
32	GAG., JSC	x	x	x
33	GLODECO	File dạng pdf		
34	GMAS.,JSC	x		
35	GV MPCS.,JSC	x		
36	HAI PHONG JSC	x	x	x
37	HAIVANSHIP CORP	x	x	x
38	HAIVIET INTERNATIONAL	x	x	x
39	HALONG FISCORP	x	x	x
40	HANCORP	x	x	x
41	HANDICO	x	x	x
42	HANEL CO., LTD	x	x	x
43	HANOI INA., JSC	x		
44	HANOI TOURISM	x	x	x
45	HICC 1	x	x	x
46	HMSC	x	x	x
47	HOANG LONG CMS, JSC	x	x	x
48	Hoang Long Huresu., Corp	x	x	x
49	HOANGPHAT CONSTRAIN	x	x	x
50	HOANG VIET MIC., JSC	x		
51	HUTRASERCO	x	x	x
52	ICC Hanoi.,JSC	x	x	x
53	IDC., JSC	x	x	x
54	IDC.COR	x	x	x
55	IIG TRAVEL.,JSC	x	x	x
56	IMS	x	x	x
57	INCOMEX SAIGON CORP	x	x	x
58	INLACO SAIGON	File dạng pdf		
59	INLACO-HP	File dạng word		
60	International ITC Joint stock	x	x	x
61	International trading	x	x	x
62	INTIME	x	x	x
63	Intraco International joint stock	x	x	x
64	ISALCO	x		
65	ISSHIN	File dạng pdf		
66	KB.CORP	x	x	x

141	VIHATICO	x		
142	VILEXIM	File dạng word		
143	VIMAS JSC	x		
144	VINACOM IIC CORP	x		
145	VINADE, JSC	x	x	x
146	VINAFOR CO.LTD	x	x	x
147	VINALINES	x	x	x
148	VINAMOTOR	x	x	x
149	VINIC	x	x	x
150	VIPCOCREW	x	x	x
151	VITECH.,JSC	File dạng pdf		
152	VITOURCO	x	x	x
153	VITRANSCHART JSC	không đúng mẫu	x	
154	VITRANTOUR.,JSC	File dạng pdf	x	
155	VIVASO	x	x	x
156	VIVAXAN	File dạng word		
157	VNJ	x	x	x
158	VOSCO	x	x	x
159	VTC CORP	x		
160	VT-GETRACO	x		
161	Tổng công ty Thủy sản Việt Nam-Công ty TNHH một thành viên	x		
162	Công ty TNHH Sunrire Việt Nam	x	x	x